

# KALORIK®

Since 1930

## RAPID BOIL KETTLE

## BOUILLOIRE À ÉBULLITION RAPIDE

EN.....3  
FR.....12



**JK 46670 SS**

120V~60Hz 1750W (14.6A)

# PARTS DESCRIPTION / DESCRIPTION DES ÉLÉMENTS

---



## ENGLISH:

- |                            |                       |
|----------------------------|-----------------------|
| 1. Power base              | 5. Lid                |
| 2. Illumination LED ring   | 6. Lid opening button |
| 3. Glass housing           | 7. Handle             |
| 4. Spout with scale filter | 8. Power switch       |

## FRANÇAIS:

- |                            |                                      |
|----------------------------|--------------------------------------|
| 1. Base / Socle            | 6. Bouton d'ouverture du couvercle   |
| 2. Anneau lumineux         | 7. Poignée                           |
| 3. Corps en verre          | 8. Interrupteur de mise sous tension |
| 4. Bec verseur avec filtre |                                      |
| 5. Couvercle               |                                      |

# IMPORTANT SAFEGUARDS

---

**When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:**

**1. READ ALL INSTRUCTIONS**

2. Check that the voltage in your home corresponds to that stated on the rating label of the appliance.
3. Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
4. To prevent fire and protect against electrical shock do not immerse base, cord, plug, or the jug kettle in water or other liquids.
5. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning the use of appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
6. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. Please use and keep the kettle and its supply cord out of the reach of children.
7. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts.
8. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Immediately remove the plug if you notice the kettle is not operating correctly. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair, or adjustment.
9. The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may cause injuries.
10. Do not use outdoors, this product is for domestic use only.
11. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
12. Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
13. To disconnect, put the switch in off position, then remove plug from wall outlet.
14. Do not use appliance for other than intended use.
15. Do not use the kettle when you have wet hands.

16. Do not place the base of your kettle in a metal tray. If water spills over into the tray, and a build-up occurs, it could become dangerous to touch.
17. Position the kettle to the rear of work surfaces to prevent over hanging of the power cord. Water can remain hot for a considerable time after boiling and can present a scald hazard.
18. Scalding may occur if the lid of the jug kettle is removed during the heating cycles.
19. Make sure the appliance never comes into contact with inflammable materials such as curtains or textiles when it is in use as they might catch fire.
20. When removing mineral deposit, only use special products formulated for the removal of mineral deposit (decalcifying solutions). Never use ammonia or any other substance that might damage your health.
21. Do NOT use abrasive cleaners to clean the inside or outside of the kettle, to avoid permanent damage to the surface.
22. Ensure that the kettle is properly positioned on the power base before switching on.
23. Do NOT refill with water while the appliance is switched on.
24. Remove the kettle from power base before filling or pouring. If the base becomes wet, unplug the kettle from the power outlet and switch off. After it has become dry, you may replace the kettle on the base, after ensuring that the kettle is switched off.
25. Use the kettle only with the power base supplied and vice versa.
26. Use on a hard, flat level surface only.
27. If the kettle is overfilled, boiling water may be ejected.
28. Extreme caution must be used when handling or moving kettle and pouring from the kettle containing boiling water.
29. Before pouring, wait until the kettle has stopped boiling and then pour steadily. If the kettle is tipped too much, the lid may fall off or open.
30. Make sure that the lid and the filter are correctly and securely fitted before switching on the appliance. Failure to do so will cause the kettle not to switch off, and boiling water might eject through the spout causing scalding or injuries.
31. When pouring a large quantity of hot water, pour slowly and do not incline the kettle past the horizontal line to avoid burns and injuries.

32. When you are done using the appliance, switch it off and unplug the power cord from the wall socket.
33. **WARNING:** a cordless kettle must never be filled on its base.
34. **NEVER** use the appliance to boil anything other than water.
35. **NEVER** use near a flame or hot surface.
36. **NEVER** put any part of the hand or body near the appliance when switched on. Steam is invisible and will cause scalding or injury.
37. **NEVER** use the appliance if it has been dropped on the floor or damaged in any way, in such cases contact customer service.

## **SAVE THESE INSTRUCTIONS HOUSEHOLD USE ONLY**

### **3-PRONG PLUG INSTRUCTIONS**

---

For your personal safety, this appliance must be grounded. This appliance is equipped with a power supply cord having a 3-prong grounding plug. To minimize possible shock hazard, the cord must be plugged into a mating 3 prong, grounding type, wall receptacle, grounded in accordance with the National Electrical Code ANSI/NFPA 70 latest edition and all local codes and ordinances. If a mating wall receptacle is not available, it is the personal responsibility and obligation of the customer to have a properly grounded, 3-prong, wall receptacle installed by a qualified electrician. **Do not attempt to modify the plug in any way.**

### **SHORT CORD INSTRUCTIONS**

---

A short power supply cord is provided to reduce the hazards resulting from becoming entangled in, or tripping over a longer cord. Do not use with an extension cord.

## BEFORE THE FIRST USE

---

Remove all various packaging, stickers, or accessories from both the inside and outside of the kettle.

Adjust the length of the cord by winding it under the base.

For the perfect taste, operate the cordless water kettle with fresh water in order to clean any residue left from the manufacturing process.

When the appliance has cooled down, repeat the process 3 times with fresh water, before rinsing.

## OPERATING INSTRUCTIONS

---

- Always remove the kettle from the power base before filling it or before any operation.
- Open the lid by pressing on the lid opening button and fill the tank with fresh water, paying attention not to fill under the minimum mark or above the maximum mark indicated on the glass housing of the kettle.
- Close the lid by pressing down until it you hear a click. Make sure it closes correctly.
- This appliance must only be used with its matching base and anti-scale filter.
- Make sure the spout filter is well in position, as the auto-shut off feature might not work.
- Place the kettle onto the power base, plug into the wall socket, and switch on using the on/off switch located on the handle. Blue light will illuminate, indicating the appliance is operating. If it does not turn on, check if the kettle is correctly positioned on the base or if the base is properly plugged in. Do not open the lid while the water is heating or boiling.
- The cordless water kettle will switch off automatically when the water boils.
- The interior blue LED light will also go out once the water reaches boiling point.
- However, you can stop the appliance anytime by switching to off position or lifting the kettle from the power base.

**CAUTION:** Make sure that the lid is closed, and the filter is correctly and securely fitted before switching on the appliance. Failure to do so will cause the kettle not to switch off.

- Do not leave water in the kettle after use as this quickens the formation of scale.
- For instant re-boiling, wait until water has cooled down and switch on the appliance again.
- The kettle will not re-boil until the switch is pressed again.
- The kettle may be stored on the power base when not in use.
- Always disconnect the power supply when not in use.
- When pouring a large quantity of hot water, pour slowly and do not incline the kettle past the horizontal line to avoid burns and injuries.

## **SAFETY CUT-OUT**

---

- This cordless water kettle is protected with an automatic safety device, if accidentally switched on without water. Please bear in mind that only the thermostat is switched off in case of overheat, whereas the switch stays in the ON-position.
- If this happens, switch off the appliance by putting the switch in the OFF position and wait about 10 minutes for the element to cool. Then pour in sufficient cold water to cover the element. This will reset the safety device.
- The kettle may then be used as normal.

## **CLEANING AND MAINTENANCE**

---

- Before attempting any cleaning operation, make sure the appliance is unplugged from the supply socket and fully cooled down.
- To clean the exterior surfaces, simply wipe over with a soft, damp cloth and dry thoroughly.
- Never use abrasive products, powders or scouring pads.
- Under no circumstances shall the jug kettle or its power base be immersed in water.
- To remove mineral deposits from the water kettle, use products (decalcifying solutions) made especially available for this purpose. Make sure to use a type recommended for kettles or coffee makers.

Follow the guidelines as recommended by the manufacturer of the de-calcifying solution. Rinse well.

## **FILTER**

---

- Your appliance is provided with a mesh filter. This filter is factory pre-installed before the spout.
- It is important to clean regularly.
- The filter is placed in front of the spout. If wet, open the lid and place the filter under running tap water to be rinsed. If dry, brush particles away gently.
- Never clean the filter when the appliance is filled with hot water.

## **DESCALING**

---

Descale regularly, preferably at least once a month or more frequently if your water is very hard

To de-scale your kettle (using white vinegar):

- Fill the kettle with ½ l of Vinegar.
- Leave to stand to 1 hour without heating.

To de-scale your kettle (using citric acid):

- Boil ½ l of water.
- Add 25g of citric acid and leave to stand for 15 minutes.

To de-scale your kettle using a specific de-scaler:

- Follow instructions.
- Empty your kettle.
- Rinse 5 to 6 times.

To de-scale your filter:

- Soak the filter in white vinegar or diluted citric acid.
- Never use a de-scaling method other than those recommended.



# PROBLEMS

---

Kettle does not work or stops before coming to a boil:

- Check that kettle is properly connected.
- Kettle has been switched on without water.
  - Allow the kettle to cool and fill with water.
- An accumulation of scale has caused the overheat cut out to operate.
  - Descale first if scale has accumulated before using.

The water taste like plastic:

- This happens when the kettle is new. Discard the water after a few boiling's. If the problem persists, fill the kettle to maximum and add two teaspoons of bicarbonate of soda. Bring to a boil and rinse out the kettle.

# WARRANTY

---

We suggest that you complete and return the enclosed Product Registration Card promptly to facilitate verification of the date of original purchase. However, return of the Product Registration Card is not a condition of these warranties. You can also fill out this warranty card online, at the following address: [www.KALORIK.com](http://www.KALORIK.com)

This KALORIK product is warranted in the U.S.A. and Canada for 1 year from the date of purchase against defects in material and workmanship. This warranty is not transferable. Keep the original sales receipt. Proof of purchase is required to obtain warranty performance.

During this period, if the KALORIK product, upon inspection by KALORIK, is proven defective, it will be repaired or replaced, at Kalorik's option, without charge to the customer. If a replacement product is sent, it will carry the remaining warranty of the original product.

This warranty does not apply to any defect arising from a buyer's or user's misuse of the product, negligence, failure to follow KALORIK instructions noted in the user's manual, use on current or voltage other than that stamped on the product, wear and tear, alteration or repair not authorized by KALORIK, or use for commercial purposes. There is no warranty for glass parts, glass containers, filter basket, blades and agitators, and accessories in general. There is also no warranty for parts lost by the user.

ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS WITH RESPECT TO THIS PRODUCT IS ALSO LIMITED TO THE ONE YEAR LIMITED WARRANTY PERIOD.

Some states do not allow limitation on how long an implied warranty lasts or do not allow the exclusion of incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

If the appliance should become defective within the warranty period and more than 30 days after date of purchase, do not return the appliance to the store: often, our Customer Service Representatives can help solve the problem without having the product serviced. If

servicing is needed, a Representative can confirm whether the product is under warranty and direct you to the nearest service location.

If this is the case, bring the product, or send it, postage prepaid by the user (all Kalorik customers are responsible for the initial shipment back to the warranty center), along **with proof of purchase** and a **return authorization number** indicated on the outer package, given by our Customer Service Representatives. Send to the authorized KALORIK Service Center (please visit our website at [www.KALORIK.com](http://www.KALORIK.com) or call our Customer Service Department for the address of our authorized KALORIK Service Center).

When sending the product, please include a letter explaining the nature of the claimed defect.

If you have additional questions, please call our Customer Service Department (please see below for complete contact information), Monday through Thursday from 9:00am - 5:00pm (EST) and Friday from 9:00am - 4:00pm (EST). Please note hours are subject to change.

If you would like to write, please send your letter to:

**KALORIK Customer Service Department**

Team International Group of America Inc.  
16175 NW 49<sup>th</sup> Avenue  
Miami Gardens, FL 33014

Or call:

Toll Free: +1 888-521-TEAM / +1 888-KALORIK

**Only letters can be accepted at this address above. Shipments and packages that do not have a return authorization number will be refused.**

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ

---

**Pour utiliser un appareil électrique, des précautions élémentaires sont à respecter, telles que celles énumérées ci-dessous :**

- 1. LISEZ L'ENSEMBLE DES INSTRUCTIONS.**
2. Vérifiez que la tension du réseau correspond bien à celle notée sur la plaque signalétique de l'appareil.
3. Assurez-vous que le cordon n'entre pas en contact avec les surfaces chaudes. Utilisez toujours les boutons ou les poignées.
4. Pour écarter les risques d'électrocution, n'immergez pas le cordon, la fiche ou la bouilloire dans l'eau ou dans tout autre liquide.
5. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, sauf si elles ont reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
6. Faites particulièrement attention lorsque l'appareil est utilisé par ou en présence d'enfants. Veuillez utiliser et garder la bouilloire et son cordon d'alimentation hors de portée des enfants.
7. Débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé et avant de le nettoyer. Laissez l'appareil refroidir avant de monter ou démonter des parties de l'appareil.
8. Ne faites pas fonctionner l'appareil si son cordon ou sa fiche est endommagé ou si l'appareil a présenté un dysfonctionnement ou est endommagé. Retournez l'appareil au centre de service autorisé pour le faire vérifier ou réparer.
9. L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant présente des risques d'incendie, d'électrocution ou de blessure.
10. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur, ce produit est destiné à un usage domestique uniquement.
11. Ne laissez pas le cordon pendre de la table ou d'un comptoir et évitez qu'il touche une surface chaude.
12. Ne placez pas l'appareil sur ou près d'un brûleur à gaz ou électrique ou dans un four chaud.

13. Insérez toujours le cordon d'abord dans l'appareil et ensuite dans la prise murale. Pour déconnecter l'appareil, placez l'interrupteur sur la position arrêt et débranchez l'appareil.
14. N'utilisez pas cet appareil à des fins autres que celles pour lesquelles il est conçu.
15. N'utilisez pas la bouilloire lorsque vous avez les mains mouillées.
16. Ne placez pas la base de votre bouilloire dans un plateau métallique. Si l'eau débordait dans le plateau et s'accumulait, il pourrait devenir dangereux de le toucher.
17. Positionnez la bouilloire vers l'arrière des surfaces de travail pour éviter une suspension excessive du cordon d'alimentation. L'eau peut rester chaude pendant un temps considérable après l'ébullition et peut présenter un risque d'échaudure.
18. Des brûlures peuvent être occasionnées si le couvercle est soulevé durant le cycle de chauffe.
19. Veillez à ce que l'appareil n'entre pas en contact avec des matériaux facilement inflammables comme les rideaux, les tissus,... lorsqu'il est en fonctionnement car le feu pourrait se déclarer.
20. Lors d'un éventuel détartrage, ne faites usage que de produits spécialement étudiés pour le détartrage de bouilloires. Ne faites pas usage d'ammoniaque ou de toute autre substance qui pourrait nuire à votre santé.
21. N'utilisez pas de matières ou substances abrasives pour nettoyer l'appareil, pour éviter d'endommager les surfaces de l'appareil de façon permanente.
22. Assurez-vous que la bouilloire est correctement installée sur la base avant de la mettre en marche.
23. Ne pas remplir la bouilloire quand celle-ci est sous tension.
24. Retirez la bouilloire de la base avant de la remplir ou de verser l'eau. Si la base est mouillée, débranchez de la prise murale et éteignez la bouilloire. Quand la base est sèche, reposez la bouilloire sur la base.
25. N'utilisez la bouilloire qu'avec la base fournie et vice versa.
26. Placez la bouilloire uniquement sur une surface dure, plate et stable.
27. Si la bouilloire est trop remplie, de l'eau bouillante peut en être éjectée.

28. Soyez extrêmement prudent lorsque vous déplacez une bouilloire contenant de l'eau bouillante ou lorsque vous versez l'eau bouillante.
29. Avant de verser, attendez que la bouilloire arrête de bouillir, et ensuite versez régulièrement. Si la bouilloire est trop inclinée, le couvercle pourrait tomber ou s'ouvrir.
30. Assurez-vous du fait que le couvercle et le filtre sont bien en place avant de mettre sous tension ; sinon, la bouilloire ne pourra pas se mettre hors tension automatiquement, et de l'eau bouillante pourrait en être éjectée, causant brûlures et blessures.
31. Si vous versez une large quantité d'eau bouillante, versez doucement et n'inclinez pas la bouilloire en dépassant la position où la bouilloire se trouve à l'horizontale, afin d'éviter brûlures ou blessures.
32. Après utilisation, mettez hors-tension et débranchez la base de la prise murale.
33. ATTENTION : une bouilloire ne doit jamais être remplie sur sa base.
34. N'utilisez JAMAIS cet appareil pour chauffer autre chose que de l'eau.
35. Ne JAMAIS utiliser près d'une flamme ou d'une surface chaude.
36. Ne JAMAIS laissez aucune partie du corps ou la main près de l'appareil quand il est sous tension. La vapeur est invisible et peut causer blessures ou brûlures.
37. Ne JAMAIS utiliser si l'appareil est tombé ou endommagé de quelque façon que ce soit.

# **GARDEZ CES INSTRUCTIONS USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT**

## **INSTRUCTIONS POUR LES FICHES AVEC MISE A LA TERRE**

---

Cet appareil est équipé d'une fiche et d'un cordon permettant la mise à la terre. Dans le cas d'un court-circuit, la mise à la terre réduit les risques de chocs électriques en fournissant une porte de sortie au

courant électrique. Cette fiche ne peut être introduite que d'une seule façon dans la prise murale, qui doit être installée selon les codes électriques en vigueur et mise à la terre. Si cette fiche ne rentre pas correctement dans la prise, contactez un électricien qualifié et reconnu. **N'essayez jamais de modifier vous-même la prise de terre ou la fiche de l'appareil.**

## **INSTRUCTIONS POUR LE CÂBLE COURT**

---

Un cordon électrique court est inclus, pour diminuer les risques d'accidents résultants d'un cordon enchevêtré, ou de trébucher sur un cordon long. Ne pas utiliser avec un cordon d'extension.

## **AVANT LA PREMIERE UTILISATION**

---

Il est nécessaire de rincer votre bouilloire avant sa première utilisation. Pour cela, remplissez-la au préalable avec de l'eau froide et mettez-la en fonctionnement. Une fois l'eau arrivée à ébullition, videz la bouilloire, laissez-la refroidir, rincez-la et ensuite répétez l'opération 2 à 3 fois, en veillant à remplir la bouilloire exclusivement avec de l'eau claire.

## **INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT**

---

- Toujours enlever la bouilloire de son socle avant de la remplir d'eau.
- Ouvrez le couvercle en appuyant sur le bouton de déverrouillage et remplissez le réservoir d'eau froide en prenant garde de toujours vous situer entre les deux repères de niveau "MIN" et "MAX" inscrits sur le corps en verre de l'appareil.
- Refermez le couvercle en appuyant jusqu'à ce que vous entendiez un déclic et assurez-vous qu'il est correctement fixé.
- Posez la bouilloire sur son socle, branchez la fiche dans la prise murale et mettez l'appareil en marche à l'aide de l'interrupteur situé sur la poignée. L'anneau lumineux bleu s'allumera indiquant que l'appareil fonctionne.
- La bouilloire s'arrête automatiquement dès que l'eau bout mais vous pouvez également l'arrêter à tout moment en plaçant

l'interrupteur sur la position "arrêt" ou en soulevant la bouilloire de son socle.

**ATTENTION** : Assurez-vous du fait que le couvercle et le filtre sont bien en place avant de mettre sous tension, sinon, la bouilloire ne pourra pas se mettre hors tension automatiquement.

- Si vous voulez faire réchauffer l'eau une seconde fois, pour un nouvel usage et que votre appareil s'est arrêté automatiquement lors de la première utilisation, il faut tout d'abord que l'eau soit suffisamment refroidie pour autoriser la mise en fonctionnement. Une fois l'eau refroidie, il suffit de placer de nouveau l'interrupteur sur la position "marche".
- La bouilloire ne se remettra pas en marche à moins que l'interrupteur de mise en marche ne soit activé à nouveau.
- La bouilloire peut être laissée sur sa base quand elle n'est pas en fonction. Déconnectez le cordon d'alimentation de la prise murale quand la bouilloire n'est pas utilisée.
- Si vous versez une large quantité d'eau bouillante, versez doucement et n'inclinez pas la bouilloire en dépassant la position où la bouilloire se trouve à l'horizontale, afin d'éviter brûlures ou blessures.

## PROTECTION CONTRE LE FONCTIONNEMENT A VIDE

---

- Cette bouilloire est équipée d'un système de protection contre la surchauffe qui arrête l'appareil automatiquement si celui-ci est mis en fonctionnement sans eau, accidentellement. Gardez en mémoire que le thermostat est débranché dans ce cas automatiquement, mais l'interrupteur reste en position comme si étant en fonction.
- Si cela arrive, débranchez l'appareil remettez l'interrupteur sur sa position "arrêt". Attendez 10 minutes avant de remplir la bouilloire d'eau froide. Cela désactivera le dispositif de protection.
- La bouilloire peut ensuite être utilisée de nouveau.



## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

---

- Toujours débrancher l'appareil et le laisser refroidir avant de le nettoyer.
- Nettoyer les parties plastiques de l'appareil à l'aide d'un chiffon doux. Utiliser une brosse douce pour enlever les dépôts de calcaire sur les parois intérieures.
- Ne jamais utiliser de produits abrasifs, poudres ou tampons à récurer.
- Ne jamais plonger la bouilloire ou son socle dans l'eau ou dans tout autre liquide.
- Pour le détartrage de votre bouilloire, utilisez des produits spécifiques que vous trouverez dans le commerce et suivez les consignes indiquées sur leurs emballages. Utilisez des produits de détartrage indiqués pour les bouilloires ou les machines à café. Suivez les instructions du fabricant de la solution anticalcaire. Rincez profusément.

## FILTRE

---

- Votre appareil est muni d'un filtre qui doit obligatoirement être en place lorsque vous utilisez votre appareil.
- Lorsque la bouilloire est ouverte, vous pouvez retirer le filtre du bec verseur pour ensuite le nettoyer à l'eau courante. Remettez le filtre en place après chaque nettoyage
- Il est nécessaire de laver ce filtre de façon régulière pour le débarrasser notamment des dépôts de calcaire.

## DETARTRAGE

---

Détartrez régulièrement, de préférence au moins une fois par mois ou plus souvent.

Pour détartrer votre bouilloire (avec du vinaigre blanc):

- Remplissez la bouilloire avec ½ l de vinaigre.
- Laisser reposer pendant 1 heure sans chauffage.

Pour détartrer votre bouilloire (à l'aide d'acide citrique):

- Faites bouillir ½ l d'eau.
- Ajouter 25g d'acide citrique et laisser reposer 15 minutes.

Pour détartrer votre bouilloire à l'aide d'un détartréur spécifique :

- Suivre les instructions.
- Videz votre bouilloire.
- Rincer 5 à 6 fois.

Pour détartrer votre filtre :

- Trempez le filtre dans du vinaigre blanc ou de l'acide citrique dilué.
- N'utilisez jamais une méthode de détartrage différente de celle recommandée.

## **PROBLÈMES**

---

La bouilloire ne fonctionne pas ou s'arrête avant de bouillir :

- Vérifiez que la bouilloire est correctement connectée.
- La bouilloire est allumée sans eau.
- Laissez la bouilloire refroidir et remplissez-la d'eau.
- Une accumulation de tartre a entraîné le fonctionnement de la découpe de surchauffe.
- Détartrez d'abord si le tartre s'est accumulé avant utilisation.

L'eau a un goût de plastique :

- Cela arrive quand la bouilloire est neuve. Jeter l'eau après quelques ébullitions. Si le problème persiste, remplissez la bouilloire au maximum et ajoutez deux cuillerées à thé de bicarbonate de soude. Porter à ébullition et rincer la bouilloire.

# GARANTIE

---

Nous vous suggérons de remplir et de nous renvoyer rapidement la Carte d'Enregistrement Produit ci-jointe afin de faciliter la vérification de la date d'achat. Cependant, le renvoi de la Carte d'Enregistrement Produit n'est pas une condition indispensable à l'application de la présente garantie. Vous pouvez aussi remplir cette carte de garantie en ligne à l'adresse suivante : [www.KALORIK.com](http://www.KALORIK.com).

A compter de la date d'achat, ce produit KALORIK est garanti un an, sur les territoires des Etats-Unis et du Canada, contre les défauts matériels et de fabrication. Cette garantie n'est pas transférable. Conservez la preuve d'achat originelle. Une preuve d'achat est exigée pour obtenir l'application de la garantie.

Durant cette période, le produit KALORIK qui, après inspection par KALORIK, s'avère défectueux, sera réparé ou remplacé, au choix de KALORIK, sans frais pour le consommateur. Si un produit de remplacement est envoyé, c'est la garantie restante du produit original qui s'appliquera.

La présente garantie ne s'applique pas aux défauts dus à une mauvaise utilisation de la part de l'acheteur ou de l'utilisateur, à une négligence, au non-respect des consignes du manuel d'utilisation KALORIK, à une utilisation sur un circuit électrique au voltage différent de celui renseigné sur le produit, à une usure normale, à des modifications ou réparations non autorisées par KALORIK, ou par un usage à des fins commerciales. Il n'existe pas de garantie pour les parties en verre, récipients en verre, filtres, paniers, lames et accessoires en général. Il n'existe également pas de garantie pour les pièces perdues par l'utilisateur.

Toute garantie de valeur commerciale ou d'adaptabilité à ce produit est également limitée à la garantie d'un an.

Certains états ne limitent pas la longueur de la garantie tacite ou n'autorisent pas l'exclusion de dommages-intérêts accessoires ou indirects, les restrictions ci-dessus peuvent donc ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux particuliers, et certains droits peuvent varier d'un état à l'autre.

Si l'appareil devait présenter un défaut durant la période de garantie et plus de 30 jours après l'achat, ne ramenez pas l'appareil au magasin : souvent, notre Service Clientèle peut aider à résoudre le problème sans que le produit ne doive être réparé. Si une réparation est nécessaire, un représentant peut confirmer si le produit est sous garantie et vous rediriger vers notre centre de réparation.

Le cas échéant, ramenez le produit (ou envoyez-le, dûment affranchi), ainsi qu'**une preuve d'achat**, en mentionnant **le numéro d'autorisation de retour**, indiqué par notre service clientèle, au service après-vente KALORIK agréé (visitez notre site internet [www.KALORIK.com](http://www.KALORIK.com) ou appelez notre département Service Clientèle pour obtenir l'adresse du service après-vente KALORIK agréé).

Si vous envoyez le produit, veuillez y joindre une lettre expliquant la nature du défaut.

Si vous avez des questions complémentaires, veuillez appeler notre département Service Clientèle (voyez plus bas pour les coordonnées complètes), du Lundi au Jeudi de 9h à 17h (EST) et le Vendredi de 9h à 16h (EST). Veuillez noter que les heures sont sujettes à modification.

Si vous souhaitez nous écrire, adressez votre courrier à :

**KALORIK Customer Service Department**

Team International Group of America Inc.

16175 NW 49<sup>th</sup> Avenue

Miami Gardens, FL 33014

Ou appelez (Gratuitement des États-Unis): +1 888-521-TEAM ou +1 888-KALORIK.

**Seules les lettres seront acceptées à l'adresse ci-dessus. Les envois et colis n'ayant pas de numéro d'autorisation de retour seront refusés.**







**For questions please contact:  
Pour toute question, veuillez contacter:**

**KALORIK Customer Service / Service Après-Vente**  
Team International Group of America Inc.  
16175 NW 49th Avenue  
Miami Gardens, FL 33014 USA

Toll Free / Numéro Gratuit:  
+1 888-521-TEAM / +1 888-KALORIK

[www.KALORIK.com](http://www.KALORIK.com)



**Ref JK 46670 SS**

*User manual content and recipes courtesy of Team International Group – Do not reproduce without consent of the authors - All rights reserved.*

*Contenu du guide d'utilisation et recettes fournis par Team International Group - Ne pas reproduire sans le consentement des auteurs - Tous droits réservés.*

**KALORIK®**  
Since 1930